



**ARTEA  
AGENZIA REGIONALE TOSCANA PER LE  
EROGAZIONI IN AGRICOLTURA**

**RELAZIONE DELLA SOCIETA' DI REVISIONE AI SENSI  
DELL'ARTICOLO 5, PARAGRAFO 3, DEL REGOLAMENTO (CE)  
N° 885/2006 DELLA COMMISSIONE EUROPEA**



**RELAZIONE DELLA SOCIETA' DI REVISIONE AI SENSI DELL'ARTICOLO 5,  
PARAGRAFO 3, DEL REGOLAMENTO (CE) N° 885/2006 DELLA COMMISSIONE  
EUROPEA**

All'attenzione della Direzione dell'ARTEA - Agenzia Regionale Toscana per le Erogazioni in Agricoltura

Abbiamo esaminato i conti annuali addebitati al FEAGA (spesa totale netta Euro 202.155.182,23) e al FEASR (spesa totale netta Euro 55.292.452,79) per l'esercizio FEAGA/FEASR 2012 dell'ARTEA – Agenzia Regionale Toscana per le Erogazioni in Agricoltura da presentare alla Commissione Europea (di seguito “i conti annuali”) e valutato le procedure di controllo interno da esso applicate sulla base dei criteri elencati all'allegato I – Criteri per il riconoscimento del regolamento 885/2006. (di seguito “controllo interno”).

**Responsabilità della Direzione dell'ARTEA - Agenzia Regionale Toscana per le Erogazioni in Agricoltura**

La Direzione dell'ARTEA - Agenzia Regionale Toscana per le Erogazioni in Agricoltura è responsabile della preparazione e corretta presentazione di tali conti annuali in conformità degli articoli 6, 7 e 8 del regolamento (CE) n. 885/2006 della Commissione Europea. Tale responsabilità include la concezione, l'attuazione e il mantenimento del controllo interno pertinente alla preparazione e corretta presentazione dei conti annuali senza errori significativi che siano dovuti a frode o errore.

**Responsabilità dell'Organismo di Certificazione**

E' nostra responsabilità, in quanto organismo di certificazione, formulare un giudizio professionale sui conti annuali. Abbiamo condotto il nostro esame in conformità all'articolo 5, paragrafo 2 del regolamento (CE) n. 885/2006 della Commissione e dei principi di revisione internazionali applicabili nella fattispecie. Tali principi impongono di conformarsi a requisiti etici e pianificare e svolgere un esame al fine di ottenere ragionevoli garanzie che i conti annuali trasmessi alla Commissione non contengano errori significativi.

Abbiamo effettuato un esame, su base campionaria, delle evidenze a supporto delle informazioni contenute nei conti annuali e un esame delle procedure e di un campione di operazioni per ottenere evidenze sugli importi e sulle informazioni contenute nei conti annuali. Ai sensi dell'articolo 5 del Regolamento n. 885/2006 è nostro compito anche fornire un parere sui controlli interni. Le nostre conclusioni si basano esclusivamente sull'esito della valutazione del rispetto, da parte dell'ARTEA, dei criteri per il riconoscimento elencati nell'allegato I del regolamento n. 885/2006. Non è nostra responsabilità formulare conclusioni quanto alla presenza nel sistema di tutti i controlli possibili.

Riteniamo che il nostro esame fornisca una base ragionevole per la formulazione dei nostri giudizi.

---

**PricewaterhouseCoopers SpA**

Sede legale e amministrativa: Milano 20149 Via Monte Rosa 91 Tel. 0277851 Fax 027785240 Cap. Soc. 3.754.400,00 Euro i.v., C.F. e P.IVA e Reg. Imp. Milano 12979880155 Iscritta al n. 43 dell'Albo Consob - Altri Uffici: Ancona 60131 Via Sandro Totti 1 Tel. 0512132311 - Bari 70124 Via Don Luigi Guanella 17 Tel. 0805640211 - Bologna Zola Predosa 40069 Via Tevere 18 Tel. 0516186211 - Brescia 25123 Via Borgo Pietro Wuhrer 23 Tel. 0303697501 - Catania 95129 Corso Italia 302 Tel. 095753231 - Firenze 50121 Viale Gramsci 15 Tel. 0552482811 - Genova 16121 Piazza Dante 7 Tel. 01029041 - Napoli 80121 Piazza dei Martiri 58 Tel. 08136181 - Padova 35138 Via Vicenza 4 Tel. 049873481 - Palermo 90141 Via Marchese Ugo 60 Tel. 091349737 - Parma 43100 Viale Tanara 20/A Tel. 0521242848 - Roma 00154 Largo Fochetti 29 Tel. 06570251 - Torino 10122 Corso Palestro 10 Tel. 011556771 - Trento 38122 Via Grazioli 73 Tel. 0461237004 - Treviso 31100 Viale Felissent 90 Tel. 0422696911 - Trieste 34125 Via Cesare Battisti 18 Tel. 0403480781 - Udine 33100 Via Poscolle 43 Tel. 043225789 - Verona 37135 Via Francia 21/C Tel. 0458263001



### Principi contabili di riferimento

I principi di riferimento di cui al regolamento comunitario n° 296/96 prevedono, per la redazione dei conti annuali, l'applicazione del criterio di cassa. Tale criterio prevede che le spese siano rilevate quando pagate, anziché come per il principio di competenza, al momento del loro insorgere.

### Giudizi

1 A nostro giudizio:

- a) i conti annuali che devono essere trasmessi alla Commissione per l'esercizio FEAGA e FEASR 2012, chiusisi il 15 ottobre 2012, sono completi, accurati e veritieri sotto tutti gli aspetti significativi; essi presentano attendibilmente, in ogni aspetto significativo, le spese imputate al FEAGA/FEASR relativamente all'esercizio finanziario chiuso al 15 ottobre 2012 in conformità al principio di cassa descritto al paragrafo "Principi contabili di riferimento";
- b) sulla base del nostro lavoro di verifica del rispetto dei criteri di riconoscimento dell'ARTEA previsti all'allegato I del regolamento (CE) n. 885/2006, le procedure di controllo interno adottate dall'ARTEA hanno funzionato nel complesso in modo soddisfacente per quanto riguarda sia il FEAGA che il FEASR.

2 Il nostro esame è stato effettuato nel corso dell'esercizio 2012 fino al 30 gennaio 2013. Una relazione sulle risultanze viene trasmessa nella stessa data della presente relazione.

Firenze, 30 gennaio 2013

PricewaterhouseCoopers SpA

*Lamberto Tommasi -*

Lamberto Tommasi  
(Revisore Legale)